



CERTIFICADO DE CONFORMIDADE

Conformity Certificate

Nº 54.001/15

ABNT concede o Certificado de Conformidade de Produto à empresa:
ABNT grants the Product Conformity Certificate to the company:

Tuberfil Indústria e Comércio de Tubos Ltda
(Tuberfil)
CNPJ: 59.300.962/0001-09

Para o(s) produto(s):
To the following product(s):

**Tubos de aço-carbono com costura, pretos, para
usos comuns na condução de fluídos**
(Conforme modelos especificados no anexo I)

Produzido(s) nas unidades localizadas em:
Produced in the unit located in:

Rua Dalizio Silveira Barros, 290
Distrito Industrial Domingos Giomi
13347-350 - Indaiatuba - SP

Atendendo aos requisitos do Procedimento Especifico ABNT:
Meeting the requirements of specific procedure ABNT:

PE-054.06

Atendendo aos requisitos da Norma:
Meeting the requirements of the Standard:

ABNT NBR 5590:2008

E os requisitos do regulamento:
And the requirements of the regulation:

Regulamento de Avaliação da Conformidade
Portaria nº 15 de 19/01/2009

Sistema de Certificação: Sistema 5
Certification System: System 5

Primeira concessão: 30/04/2015
First concession:

Período de validade:
Validity period:

30/04/2015 a 30/04/2018

Rio de Janeiro, 28 de maio de 2015


Sergio Pacheco
Gerente de Certificação de Produto
Product Certification Manager

Este certificado está sujeito ao contínuo atendimento ao Procedimento Geral para Avaliação da Conformidade, ao Procedimento Especifico da Marca de Conformidade ABNT, aos Requisitos da Portaria, bem como aos requisitos da Norma acima, sendo válido somente em original e com o timbre da ABNT em alto-relevo seco, assinado pelo Gerente de Certificação de Produto. Sua validade pode ser confirmada no seguinte endereço eletrônico: www.abnt.org.br (CNPJ: 33.402.892/0001-06 – Tel.: (21) 3974-2300 / Fax: (21) 3974-2315)
This certificate is subject to the continuous fulfillment of the requirements of the General Procedure for Conformity Assessment, and to the Specific Procedure of the ABNT Conformity Mark, and to the Governmental Decrees referred above, as well as to the Standard referred above and will be valid only in its original form, with the ABNT stamp in dry high-relief, duly signed by the Product Certification Manager, and its validity may be confirmed at the following electronic address: www.abnt.org.br (CNPJ: 33.402.892/0001-06 – Tel.: (21) 3974-2300 / Fax: (21) 3974-2315)

ABNT Associação Brasileira de Normas Técnicas

Av. Treze de Maio, 13 - 28º Andar - Centro - Rio de Janeiro - RJ - CEP 20031-901
Av. Paulista, 726 - 10º Andar - Bela Vista - São Paulo - SP - CEP 01310-910

Rev.: 02





CERTIFICADO DE CONFORMIDADE

Conformity Certificate

Nº 54.001/15

O presente anexo I integra o Certificado de Conformidade de Produto nº 54.001/15, tendo por finalidade detalhar o escopo da empresa: Tuberfil Indústria e Comércio de Tubos Ltda.

This annex is part I of the Products Conformity Certificate nº 54.001/15, having for purpose to detail to the: Tuberfil Indústria e Comércio de Tubos Ltda.

Tubos de aço-carbono com costura, pretos, para usos comuns na condução de fluidos

| Tubo Preto | | |
|------------------|-----|--------------------------------|
| Grau A | | |
| Diâmetro Nominal | | Diâmetro Externo mm (in) |
| NPS | DN | |
| 1/2 | 15 | 21,3 (0,840) |
| 3/4 | 20 | 26,7 (1,050) |
| 1 | 25 | 33,4 (1,315) |
| 1.¼ | 32 | 42,2 (1,660) |
| 1.½ | 40 | 48,3 (1,900) |
| 2 | 50 | 60,3 (2,375) |
| 2.½ | 65 | 73,0 (2,875) |
| 3 | 80 | 88,9 (3,500) |
| 3.½ | 90 | 101,6 (4,000) |
| 4 | 100 | 114,3 (4,500) |

Sistema de Certificação: Sistema 5
Certification System: System 5

Primeira concessão: 30/04/2015
First concession:

Período de validade:
Validity period:

30/04/2015 a 30/04/2018

Rio de Janeiro, 28 de maio de 2015




Sergio Pacheco
Gerente de Certificação de Produto
Product Certification Manager

Este certificado está sujeito ao contínuo atendimento ao Procedimento Geral para Avaliação da Conformidade, ao Procedimento Específico da Marca de Conformidade ABNT, aos Requisitos da Portaria, bem como aos requisitos da Norma acima, sendo válido somente em original e com o timbre da ABNT em alto-relevo seco, assinado pelo Gerente de Certificação de Produto. Sua validade pode ser confirmada no seguinte endereço eletrônico: www.abnt.org.br (CNPJ: 33.402.892/0001-06 – Tel.: (21) 3974-2300 / Fax: (21) 3974-2315)
This certificate is subject to the continuous fulfillment of the requirements of the General Procedure for Conformity Assessment, and to the Specific Procedure of the ABNT Conformity Mark, and to the Governmental Decrees referred above, as well as to the Standard referred above and will be valid only in its original form, with the ABNT stamp in dry high-relief, duly signed by the Product Certification Manager, and its validity may be confirmed at the following electronic address: www.abnt.org.br (CNPJ: 33.402.892/0001-06 – Tel.: (21) 3974-2300 / Fax: (21) 3974-2315)

